## République Islamique de Mauritanie

Honneur- Fraternité- Justice

Ministère des Affaires Economiques et de la Promotion des Secteurs productifs Office National de la Statistique



الجمهورية الإسلامية الموريتانية شرف - إخاء - عل وزارة الشؤون الاقتصادية و ترقية القطاعات الانتاجية المكتب الوطنى للإحصاء

Indice National des Prix à la Consommation

يناير – 2021 – Janvier – 2021 أساس 100 في 2014 Base 100 en المؤشر الوطنى لأسعار الاستهلاك

## **AVERTISSEMENT**

L'Office national de la statistique (ONS) publie depuis janvier 2016, la note mensuelle de l'Indice national des prix à la consommation (INPC). Cet indice (base 100 = 2014), mesure l'évolution des prix au niveau national. Les indices sont de type Laspeyres et les pondérations sont issues des dépenses de consommation des ménages tirées de l'Enquête permanente sur les conditions de vie (EPCV) de 2014. Le champ couvert par l'indice national des prix à la consommation est l'ensemble du pays découpé en 5 zones, à savoir l'Est, le Sud, le Nord, Dakhlett, Nouadhibou et Nouakchott. Ces cinq zones sont représentées respectivement par Aioun, Rosso, Atar, Nouadhibou et Nouakchott. La collecte des prix se fait dans ces régions. L'INPC est publié selon la classification des fonctions de consommation des ménages à 12 fonctions (COICOP). La méthodologie est conforme à celle appliquée pour le calcul du nouvel Indice harmonisé des prix à la consommation (IHPC base 100= 2014) dont la couverture est limitée à l'agglomération de Nouakchott. Le panier de la ménagère comprend 620 variétés suivies dans 2 814 points de vente. Près de 19 825 relevés de prix sont effectués chaque mois par les enquêteurs de l'ONS.

## تنويه

يصدر المكتب الوطني للإحصاء منذ يناير 2016، النشرة الشهرية المتعلقة بالمؤشر الوطني لأسعار الاستهلاك. هذا المؤشر (ذي الأساس 100 سنة 2014)، يقيس تطور الأسعار على المستوى الوطني. المؤشرات من نوع لاسبرس و الترجيحات تم حسابها باستخدام المصروفات الاستهلاكية للأسر المسحوبة في المسح الدائم حول الظروف المعيشية لمسنة 2014.

الدائم عرن العفروف المعيسية مسنة 2014. مجال تغطية المؤشر الوطني لأسعار الاستهاك هو عموم البلاد مقسمة إلى 5 مناطق وهي : الشرق، الجنوب، الشمال، داخلت نوانيير و زراكشرط, هذه المناطق المعسنة ممثلة على التوالي ب : لعيون، روصو، أطار، نواذيير و نواكشوط, جمع الأسعار يتم داخل هذه المناطق. المؤشر الوطني لأسعار الاستهلاك يتم نشره حسب تصنيف وظائف استهلاك الاسر ذا الانتي عشر (12) وظيفة (OCICOP) المنهجية المتبعة طابقة اتتاك المطبقة في حساب المؤشر الموحد الاسرة المراحد المواصد ال

لأسعار الاستهلاك (أساس 100 سنة 2014) و الذي لا تتعدى تغطيته منطقة نواكشوط. تشمل سلة الأسرة 620 عنصر، نتم متابعتها من خلال 4812 نقطة بيع. يقوم وكلاء المكتب الوطني للإحصاء بحوالي 825 19 كشف عن الأسعار كل شهر.

Tableau 1 : Indice National des Prix à la Consommation (Base 100 en 2014)

الجدول 1: المؤشر الوطني لأسعار الاستهلاك (أساس 100 في 2014)

وات Fonctions		الترجيحات	مؤشر الأشهر:					لمنوية للتغير مدى:	النسبة ا	الوظائف		
		Pondér-	Indice des mois de :				variations (en %) sur :					
N°	dont sous-groupes (❖)	ations	ینایر -20 janv-20	أكتوبر -20 oct-20	دجمبر -20 déc-20	ینایر -21 janv-21	شهر 1 mois	سنة 3 أشهر 3 mois 1 an		بمافيها المجموعات الفرعية (*)	الرقم	
01	Produits alimentaires et boissons non alcoolisées	5 100	115,9	118,5	119,6	120,2	+0,5	+1,4	+3,7	المنتجات الغذائية والمشروبات غير الكحولية	01	
	Pain et céréales	1 638	120,2	120,1	120,4	123,7	+2,7	+3,0	+2,9	🖈 الخبز والحبوب		
	❖ Viande	1 020	104,1	107,5	107,7	108,8	+1,1	+1,3	+4,5	❖ اللحم		
	❖ Poissons et fruits de mer	261	164,3	172,2	172,9	170,3	-1,5	-1,1	+3,7	💠 الأسماك و غلال البحر		
	❖ Lait, fromage et œufs	337	101,4	102,7	102,8	103,2	+0,3	+0,5	+1,8	💠 اللبن، الجبن والبيض		
	❖ Huiles et graisses	326	103,1	103,1	103,1	103,5	+0,4	+0,4	+0,3	💠 الزيوت و المواد الدهنية		
	❖ Fruits	103	112,4	114,7	115,0	116,6	+1,4	+1,6	+3,7	💠 الفواكه		
	❖ Légumes	560	125,3	132,9	140,6	136,5	-2,9	+2,7	+8,9	💠 الخضروات		
	<ul> <li>Sucre, confiture, miel, chocolat et confiserie</li> </ul>	433	108,3	108,7	109,3	110,9	+1,4	+2,1	+2,5	<ul> <li>السكر، المربى، العسل، الشوكالاته</li> <li>والحلوى</li> </ul>		
	❖ Café, thé et cacao	229	103,4	103,4	103,4	103,4	+0,0	+0,0	+0,0	💠 🏻 القهوة، الشاي والكاكاو		
02	Tabac et stupéfiants	21	467,7	224,4	217,6	205,7	-5,5	-8,3	-56,0	التبغ والمنشطات	02	
03	Articles d'habillement et chaussures	668	105,5	106,4	106,3	106,4	+0,1	-0,0	+0,8	الملابس والأحذية	03	
04	Logement, eau, gaz, électricité et autres combustibles	1 032	103,1	103,6	104,1	104,3	+0,2	+0,7	+1,2	السكن، الماء، الغاز، الكهرباء و محروقات أخرى	04	
05	Meubles, articles de ménage et entretien courant du foyer	333	107,8	108,4	107,9	108,0	+0,1	-0,4	+0,2	الأثاث، مقتنيات الأسرة والصيانة الجارية للمنزل	05	
06	Santé	534	131,4	137,3	139,4	139,7	+0,3	+1,8	+6,4	الصحة	06	
07	Transports	755	112,6	113,5	113,9	113,9	-0,0	+0,4	+1,1	النقل	07	
08	Communication	707	77,4	78,2	77,3	78,2	+1,2	-0,0	+1,1	الاتصالات	08	
09	Loisirs et culture	105	107,9	108,0	108,2	108,3	+0,1	+0,3	+0,4	الترفيه و الثقافة	90	
10	Enseignement	390	124,5	124,0	125,2	125,3	+0,1	+1,0	+0,6	التعليم	10	
11	Restaurants et Hôtels	31	112,4	112,3	113,1	113,2	+0,1	+0,8	+0,8	المطاعم والفنادق		
12	Biens et services divers	323	108,0	109,2	109,4	109,6	+0,2	+0,4	+1,5	السلع والخدمات المتنوعة	12	
Indice général		10 000	112,2	113,6	114,3	114,7	+0,4	+1,0	+2,2	المؤشر العام		

Mois	مايو -20 mai -20	يونيو -20 juin -20	يوليو -20 juil -20	أغسطس -20 août -20	سبتمبر -20 sept -20		نوفمبر -20 nov -20	دجمبر -20 déc -20	يناير -21 janv -21	الأشهر
Indices	112,7	112,9	112,8	112,9	113,4	113,6	114,6	114,3	114,7	المؤشر ات
Variation mensuelle (%)	0,1%	0,1%	-0,1%	0,1%	0,4%	0,2%	0,9%	-0,2%	0,4%	التغير الشهري (%)
Glissement annuel (1 an) (%)	3,1%	2,9%	2,0%	1,5%	1,5%	1,4%	1,9%	1,8%	2,2%	الانزلاق السنوي (%)
Variation sur 12 mois (%)	2,8%	2,8%	2,8%	2,8%	2,7%	2,6%	2,5%	2,4%	2,3%	التغير خلال 12 شهرا (%)

Source: ONS

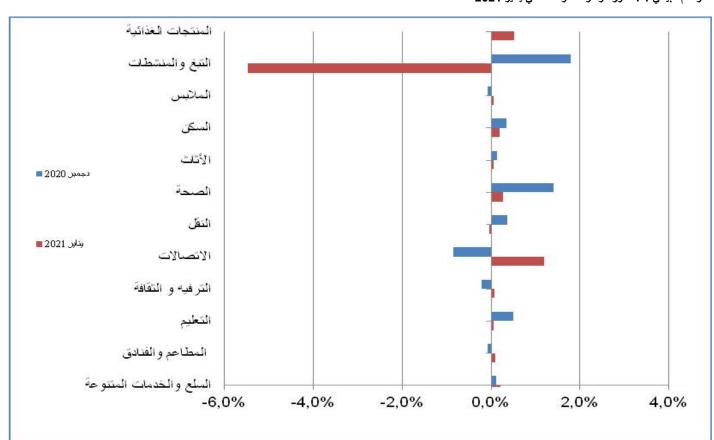
سجل المؤشر الوطني لأسعار الاستهلاك خلال شهر يناير 2021 ارنفاعا بلغ 0,4% مقارنة بمستواه في الشهر الماضي. وقد نتج هذا الارتفاع عن التغيرات التي شهدتها بعض وظائف الاستهلاك بين شهري دجمبر 2020 و يناير 2021. و بأخذ أوزانها على التوالي في الاعتبار فإن الأمر يتعلق أساسا ب « المنتجات الغذائية والمشروبات غير الكحولية » بنسبة (+0,5%)، « السكن، الماء، الغاز، الكهرباء و محروقات أخرى » بنسبة (+0,2%).

إن الزيادة في أسعار « المنتجات الغذائية والمشروبات غير الكحولية » تعود أساسا إلى الارتفاع المسجل على مستوى أسعار المجموعات الفرعية التالية: « الخبز والحبوب » بنسبة (41,4%)، « السكر،المربى، العسل، الشوكالاته والحلوى » بنسبة (41,4%)، « الفواكه » بنسبة (41,4%)، « اللبن، الجبن والبيض » بنسبة (41,4%)، « اللبن، الجبن والبيض » بنسبة (41,4%). كما عرفت بالمقابل مجموعتين فرعيتين انخفاضا في الأسعار مساهمة بذلك في الحد من زيادة سعر هذه الوظيفة الاستهلاكية. يتعلق الأمر ب: « الخضروات » بنسبة (2,9%).

أما الارتفاع في أسعار « السكن، الماء، الغار، الكهرباء و محروقات أخرى » فيعود أساسا إلى الزيادة المسجلة على مستوى أسعار المجموعتين الفرعيتين « مواد أعمال صيانة و تصليح المنازل » بنسبة (1,0%+) و « الإيجارات المدفوعة فعلا من قبل المستأجرين » بنسبة (0,3%+).

و أما الزيادة في أسعار **« الاتصالات »** فتعود أساسا إلى الارتفاع المسجل على مستوى أسعار المجموعتين الفرعيتين « الهاتف، الفاكس و الانترنت » بنسبة (%1,2+) و « معدات الهاتف و الفاكس » بنسبة (%0,3+).

في الأخير، تجدر الإشارة إلى أن المؤشر الموحد لأسعار الاستهلاك لمدينة انواكشوط سجل ارتفاعا بنسبة 0,5% مقارنة بمستواه في الشهر الماضي. و هذا الارتفاع يرجع بشكل رئيسي إلى الزيادة في أسعار وظيفتي « المنتجات الغذائية والمشروبات غير الكحولية » بنسبة (%0,8)، « السكن، الماء، الغاز، الكهرباء و محروقات أخرى » بنسبة (%0,2) و « الاتصالات » بنسبة (%1,2). و حسب الانزلاق السنوي عرف هذا المؤشر زيادة بنسبة 3,2% و ارتفع بنسبة %2,0 خلال الأشهر الثلاثة الأخيرة.



الر سم البياني 1: تطور مؤشرات الوظائف في يناير 2021

المصدر: م و إ

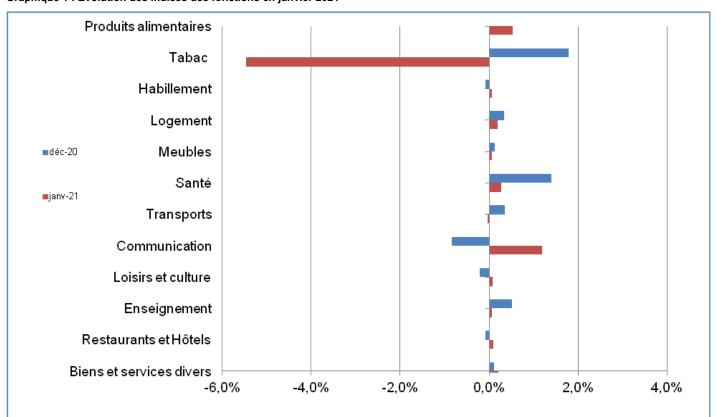
L'Indice National des Prix à la Consommation (INPC) du mois de janvier a enregistré une hausse de 0,4% par rapport au mois précédent. Cette hausse résulterait des variations enregistrées par certaines fonctions entre les mois de décembre 2020 et janvier 2021. Compte tenu de leurs poids respectifs, il s'agirait des « produits alimentaires et boissons non alcoolisées » (+0,5%), « logement, eau, gaz, électricité et autres combustibles » (+0,2%) et « communication » (+1,2%).

Le renchérissement des prix des « produits alimentaires, boissons non alcoolisées » serait dû à la hausse enregistrée au niveau des sous-groupes : « pain et céréales » (+2,7%), « sucre, confiture, miel, chocolat et confiserie » (+1,4%), « fruits » (+1,4%), « viande » (+1,1%), « huiles et graisses » (+0,4%) et « lait, fromage et œufs » (+0,3%). Cependant, d'autres sous-groupes ont connu des baisses contribuant ainsi à ralentir la hausse de cette fonction de consommation. Il s'agit de « légumes » (-2,9%) et « poissons et fruits de mer » (-1,5%)

Pour la fonction **« logement, eau, gaz, électricité et autres combustibles »**, la hausse est due principalement à l'augmentation des prix enregistrée au niveau des sous-groupes « fournitures pour travaux d'entretien et de réparation des logements » (+1,0%) et « loyers effectivement payes par les locataires » (+0,3%).

Concernant la fonction « **communication** », la hausse est due principalement à l'augmentation des prix enregistrée au niveau des sous-groupes « téléphone, télécopie et connexion internet » (+1,2%) et « matériel de téléphonie et de télécopie » (+0,3%).

Notons enfin que, l'Indice Harmonisé des Prix à la Consommation de Nouakchott a connu une hausse de 0,5% par rapport au mois précédent, due principalement à l'augmentation des prix au niveau des fonctions « produits alimentaires et boissons non alcoolisées » (+0,8%), « logement, eau, gaz, électricité et autres combustibles » (+0,2%) et « communication » (+1,2%). En glissement annuel, cet indice a enregistré une augmentation de 3,2% et une hausse de 2,0% au cours des trois derniers mois.



Graphique 1 : Evolution des indices des fonctions en janvier 2021

Source : ONS

Tableau 2 : L'indice harmonisé des prix à la consommation de Nouakchott en janvier 2021

الجدول 2: المؤشر الموحد لأسعار الاستهلاك لمدينة انواكشوط في يناير 2021

التصنيف COICOP (base 100 en 2014) (2014 في 2014)											
			ؤشر الأشهر: Indice de	s mois de :			نوية للتغيرات (% ns (en				
N°	Fonctions	الترجيحات Pondér- ations	ینایر -20 janv -20	أكتوبر -20 oct-20	دجمبر -20 déc -20	ینابر -21 janv -21	شهر واحد 1 mois	3 أشهر 3 mois	سنة 1 an	الوظانف	الرقم
01	Produits alimentaires et boissons non alcoolisées	4 329	114,3	117,4	120,3	121,2	+0,8	+3,3	+6,1	المنتجات الغذائية والمشروبات غير الكحولية	01
02	Tabac et stupéfiants	18	667,6	189,9	192,0	194,3	+1,2	+2,4	-70,9	التبغ والمنشطات	02
03	Articles d'habillement et chaussures	573	106,9	109,5	109,3	109,4	+0,1	-0,2	+2,3	الملابس والأحنية	03
04	Logement, eau, gaz, électricité et autres combustibles	1 333	106,3	106,1	106,5	106,7	+0,2	+0,6	+0,4	السكن، الماء، الغاز، الكهرباء و محروقات أخرى	04
05	Meubles, articles de ménage et entretien courant du foyer	300	114,1	115,5	114,0	114,1	+0,1	-1,2	-0,0	الأثاث، مقتنيات الأسرة والصيانة الجارية للمنزل	05
06	Santé	540	128,1	137,0	142,6	143,2	+0,4	+4,5	+11,8	الصحة	06
07	Transports	1 076	112,9	114,4	115,2	115,1	-0,1	+0,6	+1,9	النقل	07
08	Communication	833	78,7	79,4	78,5	79,4	+1,2	-0,0	+0,9	الاتصالات	08
09	Loisirs et culture	178	111,1	110,5	111,1	111,0	-0,0	+0,5	-0,1	الترفيه و الثقافة	09
10	Enseignement	433	129,9	128,5	129,9	129,9	+0,0	+1,0	-0,0	التعليم	10
11	Restaurants et Hôtels	131	111,6	111,4	112,8	113,2	+0,3	+1,6	+1,4	المطاعم والفنادق	11
12	Biens et services divers	256	109,0	111,4	111,9	112,2	+0,2	+0,7	+3,0	السلع والخدمات المتنوعة	12
Indic	Indice général		111,9	113,2	114,9	115,4	+0,5	+2,0	+3,2	المؤشر العام	

Source: ONS

Tableau 3 : Prix moyens en MRU de détail de quelques produits essentiels au niveau des centres de l'INPC en janvier 2021

الجدول 3: الأسعار المتوسطة بالأوقية الجديدة للتجزئة لبعض المنتوجات الأساسية على مستوى مراكز المؤشر الوطني في يناير 2021

PRODUITS	لعيون Aioun	روصو Rosso	أطار Atar	انواذیبو Nouadhibou	انواکشوط Nouakchott	المنتوجات
Riz importé (yebregh) (kg)	40	43	40	42	40	الأرز المستورد يبرق (كلغ)
Couscous local de blé (kg)	38	40	50	43	45	كسكس القمح المحلي (كلغ)
Farine de blé (kg)	16	18	18	19	17	طحين القمح (كلغ)
Viande de bœuf fraîche avec os (kg)	120	150	nd	200	153	لحم البقر مع العظام (كلغ)
Viande de chameau, fraîche avec os (kg)	140	160	150	200	160	لحم الإبل (كلغ)
Dorade frais (Kibarou) (kg)	140	120	140	106	109	سمك طازج كبارو (كلغ)
Poisson frais courbine (Sigh) (kg)	247	153	200	251	259	سمك طازج كوربين (سق) (كلغ)
Banane douce (kg)	66	59	81	72	62	الموز (كلغ)
Pomme (kg)	80	70	80	70	68	التفاح (كلغ)
Datte importée (kg)	180	170	180	163	195	التمر المستورد (كلغ)
Oignon frais (kg)	42	29	27	28	32	البصل (كلغ)
Chargement d'une bouteille de 12,5 Kg de gaz	348	303	327	348	300	الغاز ( قنينة من 12 كلغ)
Chargement d'une bouteille de 3 Kg de gaz	88	80	85	88	83	الغاز ( قنينة من 3 كلغ)
Gas-oil (litre)	39,6	38,7	39,0	37,9	38,5	المازوت ( لتر)

 Source : ONS
 المصدر : م و إ

 non disponible
 nd

 غير متاح
 nd

Office national de la statistique, E-Nord / Tevragh-Zeina B.P 240 Nouakchott-Mauritanie.

Tel: (222) 45 25 30 70 et Fax (222) 45 25 51 70

Site Web: www.ons.mr

Contacts :

المكتب الوطني للإحصاء، E-Nourd أنفرغ - زينه صندوق بريد 240 أنورغ - زينه صندوق بريد 240 أنواكشوط - موريتانيا.

هاتف .70 25 55 45 (222) والفاكس:70 51 25 25 (222) هاتف

الموقع على الانترنت : www.ons.mr لاتصال :

oumarba70@hotmail.com houssmdl@gmail.com